

371948-2026 - Wettbewerb

Schweiz – Betonreparaturarbeiten – Rénovation de l'aménagement des FGB, Lot GC

OJ S 103/2026 01/06/2026

Auftrags- oder Konzessionsbekanntmachung – Standardregelung

Bauleistungen

1. Beschaffer

1.1. Beschaffer

Offizielle Bezeichnung: DransEnergie SA

E-Mail: fabien.abbet@dransenergie.ch

Tätigkeit des Auftraggebers: Tätigkeiten im Bereich der Wasserwirtschaft

2. Verfahren

2.1. Verfahren

Titel: Rénovation de l'aménagement des FGB, Lot GC

Beschreibung: Le projet RENOFGB consiste à remplacer le groupe de production existant par deux nouveaux groupes. Le Maître de l'ouvrage souhaite remplacer la machine existante de 40 MVA par deux nouvelles machines de 22 MVA absorbant le même débit que l'ancien groupe. Les nouveaux groupes recevront les eaux de la Dranse d'Entremont accumulées dans le barrage des Toules par la galerie d'amenée et la conduite forcée existante. Les turbines actuellement projetées sont de type Pelton à axe horizontal à triple-jets. Le présent appel d'offre concerne les travaux de génie civil pour les transformations dans l'usine FGB liées au remplacement du groupe existant par deux nouveaux groupes NG1 et NG2.

Kennung des Verfahrens: ac819dfd-4d56-4d65-b634-e163d77173f6

Verfahrensart: Offenes Verfahren

Das Verfahren wird beschleunigt: nein

2.1.1. Zweck

Art des Auftrags: Bauleistungen

Haupteinstufung (cpv): 45262330 Betonreparaturarbeiten

2.1.2. Erfüllungsort

Stadt: Liddes

Postleitzahl: 1945

Land, Gliederung (NUTS): Valais / Wallis (CH012)

Land: Schweiz

2.1.4. Allgemeine Informationen

Rechtsgrundlage:

Richtlinie 2014/25/EU

2.1.6. Ausschlussgründe

Quellen der Ausschlussgründe: Bekanntmachung

Der Zahlungsunfähigkeit vergleichbare Lage gemäß nationaler Rechtsvorschriften: Plus d'informations dans la publication officielle sur simap.ch

5. Los

5.1. Los: LOT-0000

Titel: Rénovation de l'aménagement des FGB, Lot GC

Beschreibung: Le projet RENOFGB consiste à remplacer le groupe de production existant par deux nouveaux groupes. Le Maître de l'ouvrage souhaite remplacer la machine existante de 40 MVA par deux nouvelles machines de 22 MVA absorbant le même débit que l'ancien groupe. Les nouveaux groupes recevront les eaux de la Dranse d'Entremont accumulées dans le barrage des Toules par la galerie d'amenée et la conduite forcée existante. Les turbines actuellement projetées sont de type Pelton à axe horizontal à triple-jets. Le présent appel d'offre concerne les travaux de génie civil pour les transformations dans l'usine FGB liées au remplacement du groupe existant par deux nouveaux groupes NG1 et NG2.

5.1.1. Zweck

Art des Auftrags: Bauleistungen

Haupteinstufung (cpv): 45262330 Betonreparaturarbeiten

Zusätzliche Einstufung (cpv): 45111100 Abbrucharbeiten, 45111200 Baureifmachung und Abräumung, 45262310 Stahlbetonarbeiten

Optionen:

Beschreibung der Optionen: Pénalité applicable à l'échéance intermédiaire du 30.01.2027 en cas de non-respect de la date fixée : 8'000.- CHF/jour ouvrable

5.1.2. Erfüllungsort

Stadt: Liddes

Postleitzahl: 1945

Land, Gliederung (NUTS): Valais / Wallis (CH012)

Land: Schweiz

5.1.3. Geschätzte Dauer

Datum des Beginns: 28/09/2026

Enddatum der Laufzeit: 30/11/2027

5.1.4. Verlängerung

Maximale Verlängerungen: 1

Weitere Informationen zur Verlängerung: La réception des travaux du lot GC s'effectuera à la fin des phases de test de mise en service du NG2 prévue en novembre 2027

5.1.6. Allgemeine Informationen

Vorbehaltene Teilnahme:

Teilnahme ist nicht vorbehalten.

Die Namen und beruflichen Qualifikationen des zur Auftragsausführung eingesetzten Personals sind anzugeben: Noch nicht bekannt

Auftragsvergabeprojekt nicht aus EU-Mitteln finanziert

Die Beschaffung fällt unter das Übereinkommen über das öffentliche Beschaffungswesen: ja

5.1.9. Eignungskriterien

Quellen der Auswahlkriterien: Auftragsunterlagen

5.1.10. Zuschlagskriterien

Kriterium:

Art: Qualität

Beschreibung: Critères d'adjudication

Beschreibung der anzuwendenden Methode, wenn die Gewichtung nicht durch Kriterien ausgedrückt werden kann: Les critères d'adjudication sont définis dans les documents.

5.1.11. Auftragsunterlagen

Zugang zu bestimmten Auftragsunterlagen ist beschränkt

Informationen über zugangsbeschränkte Dokumente einsehbar unter: [https://www.simap.ch/fr/redirect?](https://www.simap.ch/fr/redirect?context=eyJwYWdlIjoicHJvamVjdCIsInJvbGUiOm51bGwslm9yZ0lkIjpudWxsLjCJwcm9qZWNO0SWQ)

[context=eyJwYWdlIjoicHJvamVjdCIsInJvbGUiOm51bGwslm9yZ0lkIjpudWxsLjCJwcm9qZWNO0SWQ](https://www.simap.ch/fr/redirect?context=eyJwYWdlIjoicHJvamVjdCIsInJvbGUiOm51bGwslm9yZ0lkIjpudWxsLjCJwcm9qZWNO0SWQ)

Ad-hoc-Kommunikationskanal:

Name: Simap.ch

5.1.12. Bedingungen für die Auftragsvergabe

Bedingungen für die Einreichung:

Elektronische Einreichung: Nicht zulässig

Begründung, warum eine elektronische Einreichung nicht möglich ist: Instrumente,

Vorrichtungen oder Dateiformate nicht allgemein verfügbar

Beschreibung: Ajouter la mention "Offre RenoFGB : Lot GC - Ne pas ouvrir". Seules les offres envoyées par la poste sont valables.

Sprachen, in denen Angebote oder Teilnahmeanträge eingereicht werden können: Französisch

Elektronischer Katalog: Nicht zulässig

Varianten: Nicht zulässig

Die Bieter können mehrere Angebote einreichen: Nicht zulässig

Frist für den Eingang der Angebote: 31/07/2026 16:00:00 (UTC+02:00) Osteuropäische Zeit, Mitteleuropäische Sommerzeit

Dauer, während der das Angebot gültig bleiben muss: 123 Tage

Informationen über die öffentliche Angebotsöffnung:

Eröffnungstermin: 05/08/2026 11:00:00 (UTC+02:00) Osteuropäische Zeit, Mitteleuropäische Sommerzeit

Ort des Eröffnungstermins: Liddes

Eröffnungstermin — Beschreibung: Salle de conférence de l'usine de Pallazuit

Auftragsbedingungen:

Die Auftragsausführung muss im Rahmen von Programmen für geschützte

Beschäftigungsverhältnisse erfolgen: Noch nicht bekannt

Bedingungen für die Ausführung des Auftrags: Plus d'informations dans la publication officielle sur simap.ch

Elektronische Rechnungsstellung: Erforderlich

Aufträge werden elektronisch erteilt: nein

Zahlungen werden elektronisch geleistet: ja

Finanzielle Vereinbarung: Plus d'informations dans la publication officielle sur simap.ch

5.1.15. Techniken

Rahmenvereinbarung:

Keine Rahmenvereinbarung

Informationen über das dynamische Beschaffungssystem:

Kein dynamisches Beschaffungssystem

5.1.16. Weitere Informationen, Schlichtung und Nachprüfung

Überprüfungsstelle: Tribunal administratif fédéral

Informationen über die Überprüfungsfristen: Voies de droit La présente décision peut faire l'objet d'un recours dans les 20 jours dès sa publication auprès de la Cour de droit public du Tribunal cantonal à Sion.

8. Organisationen

8.1. ORG-0001

Offizielle Bezeichnung: DransEnergie SA
Registrierungsnummer: f29691da-717c-4116-be34-c64a212e4ff8
Postanschrift: Route de l'usine 9
Stadt: Orsières
Postleitzahl: 1937
Land, Gliederung (NUTS): Valais / Wallis (CH012)
Land: Schweiz
E-Mail: fabien.abbet@dransenergie.ch
Telefon: +41277826310

Rollen dieser Organisation:

Beschaffer

Organisation, die zusätzliche Informationen über das Vergabeverfahren bereitstellt

8.1. ORG-0002

Offizielle Bezeichnung: Tribunal administratif fédéral
Registrierungsnummer: BVGER
Postanschrift: Postfach
Stadt: St. Gallen
Postleitzahl: 9023
Land, Gliederung (NUTS): St. Gallen (CH055)
Land: Schweiz
E-Mail: info@bvger.admin.ch
Telefon: +41584652626

Internetadresse: <https://www.bvger.ch>

Rollen dieser Organisation:

Überprüfungsstelle

8.1. ORG-0003

Offizielle Bezeichnung: Simap.ch
Registrierungsnummer: CH001
Postanschrift: Holzikofenweg 36
Stadt: Bern
Postleitzahl: 3003
Land, Gliederung (NUTS): Bern / Berne (CH021)
Land: Schweiz
E-Mail: support@simap.ch
Telefon: +41584646388

Internetadresse: <https://www.simap.ch>

Rollen dieser Organisation:

TED eSender

Informationen zur Bekanntmachung

Kennung/Fassung der Bekanntmachung: 8032655b-96b5-44af-b7d1-3d7f9fe8c2c6 - 01

Formulartyp: Wettbewerb

Art der Bekanntmachung: Auftrags- oder Konzessionsbekanntmachung – Standardregelung

Unterart der Bekanntmachung: 17

Datum der Übermittlung der Bekanntmachung: 29/05/2026 02:26:00 (UTC+02:00)

Osteuropäische Zeit, Mitteleuropäische Sommerzeit

Sprachen, in denen diese Bekanntmachung offiziell verfügbar ist: Französisch

Veröffentlichungsnummer der Bekanntmachung: 371948-2026

ABl. S – Nummer der Ausgabe: 103/2026

Datum der Veröffentlichung: 01/06/2026